

Yūsuf Rāḡib

Actes de vente

d'esclaves et d'animaux d'Égypte médiévale

2



Institut français d'archéologie orientale

Cahier des Annales islamologiques 28 - 2006

Table des matières

PROLOGUE	v
Supplément à la bibliographie du premier volume	viii
CARACTÈRES EXTERNES	
1. Matière subjective et mise en page	1
2. Encre	4
3. Écriture	5
4. Corrections et adjonctions	5
5. Mention du notaire	8
CARACTÈRES INTERNES	
Langue et discours	11
6. Langue	11
7. Le discours instrumentaire	11
8. Rédaction : forme et temps	13
Les formules initiales	13
9. Invocation (<i>basma</i>)	13
10. Nature du contrat	14
11. Identification des parties (<i>taʿrif al-mutaʿāqadayn</i>)	15
12. Détermination de la chose	19
13. Indivisibilité de l'opération	21
L'objet de la vente	23
14. Désignation de l'esclave et de l'animal	23
15. Déclaration de possession (<i>dīkr al-yad</i>)	26
16. Nom	29

17. Espèce	30
18. Religion	33
19. Les signalements descriptifs (<i>ḥilya, ḥulā, taḥliya, ṣifa, waṣf, na't</i> ou <i>nu'ūt</i>)	34
Prix et frais de vente	42
20. Détermination du prix	42
21. Courtage	48
22. Taxes	54
Les formes de l'échange	54
23. Prise de possession (<i>qabḍ</i>)	54
24. Paiement et réception du prix	55
25. Livraison et réception de la chose	57
26. Vêtements, harnais et bride	58
27. Quittance (<i>barā'a</i>)	60
28. Clauses de transfert de propriété	61
29. Garanties de la perfection et de la validité du contrat	61
30. Mention de la vue (<i>ḍikr al-ru'ya</i>) de la chose	62
31. Rupture de la séance	66
Bonne foi du vendeur	68
32. Absence de tromperie	68
33. Les promesses relatives à la bonne santé de l'esclave et son absence de vices	68
Les vices déniés et les vices déclarés	70
34. Vices d'esclaves et d'animaux	70
35. Les vices déniés	75
36. Les vices déclarés	85
37. La vente sans garantie de vices (<i>bay' al-barā'a</i>)	90
Les garanties	93
38. Les garanties du vendeur	93
39. La garantie de possession paisible (<i>ḍamān al-darak</i>)	93
40. La garantie des trois jours et de l'an	97
Les clauses finales	101
41. Lecture de l'acte	101
42. Date	102

Témoignages et témoins	105
43. Les témoignages	105
44. Énoncé du nom des témoins	106
45. Profession des témoins	106
46. Corruption des témoins	107
47. Religion des témoins	107
48. Les formules de témoignage	108
49. Rôle des témoins	111
50. Date des témoignages	115
Validation des actes	116
51. La présentation des actes au tribunal	116
52. Les formules de validation	119
53. Date de validation	119
54. Identité du chargé des validations	120
55. Droits d'enregistrement	120
INDEX	121
A. Matières	121
B. Termes arabes	128
C. Noms propres	139